

## TABLES DES MATIERES

	<u>PAGE</u>
PREFACE	1
ORGANISATION ET MISE EN APPLICATION	3
<u>CHAPITRE I - ACCES A L'INFORMATION</u>	
Rapport statistique	7
Salle de consultation	8
Voies officielles et voies officieuses	8
Instrument de délégation	8
<u>CHAPITRE II - PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS</u>	
Rapport statistique	10
Voies officielles et voies officieuses	11
Instrument de délégation	11
Divulgations en vertu de l'alinéa 8(2)(e)	11
Usage et divulgation	11
Vérifications	11
Annexe A - Rapport concernant la Loi sur l'accès à l'information	
Annexe B - Instrument de délégation	
Annexe C - Rapport concernant la Loi sur la protection des renseignements personnels	
Annexe D - Instrument de délégation	